



## 鮮明なテレビ画像を皆さんの協力で!

# 「受信障害対策(原因者負担)制度」



近所に高い建物ができたため、テレビ映像が二重三重に映ったり、ちらつくことがあります。こうしたテレビ電波の受信障害の解消をめざして、区は8月に「受信障害対策制度」をスタートさせます。

### 受信障害対策制度とは

足立区内では、中高層建築物等の影響によるテレビジョン放送の受信障害が広範囲にわたって発生しています。

そこで、これら受信障害を根本的に解消するために、有線ケーブルテレビ放送を行う都市型CATVを活用して、建築物等の影響を受ける家庭に鮮明なテレビ画像を提供します。本制度は、テレビ電波に影響を及ぼす一定規模以上の建築物等の建築主と区民視聴者の皆さんとが協力

### 建築主、区民(視聴者)の方に負担していただくこと

足立区テレビジョン放送の受信障害の解消に関する条例では、区民生活にとってテレビジョン放送が極めて重要なものであり、受信障害の関係を公平に責任を分担するとして、建築主や区民、視聴者にも互分の負担を求めています。

特に、受信障害の原因となる中高層建築物等の建築主は、与える影響の程度に応じて必要な措置を講じなければならないことになっています。

対象となる建築物  
▼区内の高さ10mを超える建築物

対象となる建築物  
▼区内の高さ10mを超える建築物

対象となる建築物  
▼区内の高さ10mを超える建築物

対象となる建築物  
▼区内の高さ10mを超える建築物

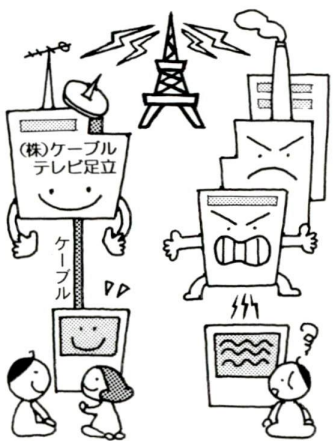


表1 都市型CATV(ケーブルテレビ)整備計画

事業年度	整備範囲
第1期 平成8年度	千住・千住寿町・千住宮元町・千住龍田町・千住元町・千住桜木・千住中居町・千住東・千住旭町・日ノ出町・柳原・千住橋戸町・千住緑町・千住大川町・千住中町・千住藤町・西綾瀬・足立・千住関屋町・千住河原町・千住柳町
第2期 平成9年度	綾瀬・東綾瀬・東和・谷中・加平・北加平町・中川・大谷田・佐野・辰沼・神明南・六木・神明・青井・弘道・中央本町
第3期 平成10年度	血沼・谷在家2、3・加賀・鹿浜・椿・堀之内・江北・西新井本町・扇・興野・本木・本木東町・本木西町・本木北町・西新井栄町・関原・梅田・梅島・小台・宮城・新田・本木南町
第4期 平成11年度	西加平・一ツ家・六町・平野・保塚町・東六町町・栗原1、2・島根・六月・竹の塚・保木間・花畑・西保木間・東保木間・南花畑
第5期 平成12年度	栗原3、4・西新井・谷在家1・伊興・西竹の塚・伊興町前町・舎人・東伊興町・東伊興・西伊興・西伊興町・古千谷・入谷・北鹿浜町・古千谷本町・伊興町五蔵・伊興町狭間・伊興町白幡・入谷町・加賀血沼町

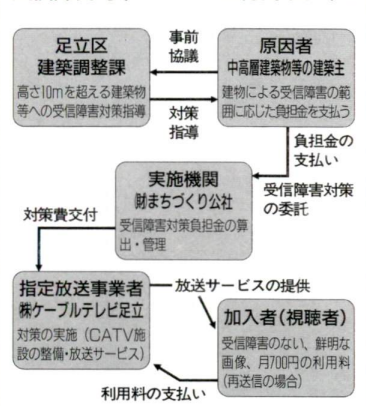
\*丁目は省略します

また、CATVの整備は、都内の1・3・4・6・8・10・12の各チャンネル、放送大学、MXTテレビ、足立コミュニティチャンネル等の計11チャンネル  
▼ベージック基本サービスは、再送信のほかBS、BS2、ニュース映画・音楽・スポーツ等専門チャンネルの計35チャンネル  
▼有料チャンネルは、WOWOW

### 今回適用される地域

受信障害対策制度は活用する都市型CATVの整備にあわせ、今後5年間で順次適用地域を広げていきます。地域別予定は、表1のとおりです。

### 受信障害対策(原因者負担)制度のしくみ



## 都市型CATV8年11月開局予定

### 第18回足立の花火

日時 7月25日(木)午後7時15分～8時45分 打上開始は7時30分  
※荒天の場合は26日に順延 場所 荒川河川敷

〒120 足立区中央本町1-17-1 ☎(3880)5111代

先住新橋・西新井橋間 問 先住観光協会事務局(産業振興課内)

CATVとは、有線ケーブルテレビ放送を行うもの  
一般放送の再送信に加え、多くのチャンネルでさまざまな情報を鮮明な画像で、ご覧になります。

都市型CATVの開局のために、区内全域にケーブルをひく必要があり、足立区では、5期5年で整備していきます。表1参照。

なお、第1期は、平成8年11月の開局をめざしています。このため、電柱にケーブルを張る幹線工事を9月までに実施し、そのあと、加入希望の家庭に引き込み工事を行います。

◆放送内容(予定)  
▼再送信サービスは、都内の1・3・4・6・8・10・12の各チャンネル、放送大学、MXTテレビ、足立コミュニティチャンネル等の計11チャンネル  
▼ベージック基本サービスは、再送信のほかBS、BS2、ニュース映画・音楽・スポーツ等専門チャンネルの計35チャンネル  
▼有料チャンネルは、WOWOW

◆利用料等  
▼加入料: 5万円、ただし、期ごと、放送開始前に契約すれば無料  
▼利用料: 再送信は毎月100円(二世帯あたり)、ベージックは毎月3万円、ホームターミナル1台あたり、2万円(半額) ※NHK受信料、NHK衛星受信料は含まれていません

▼標準工事費: 1万5千円  
◆契約の申込み  
区内の電器店またはケーブルテレビ足立へご連絡ください。  
申・問先: ㈱ケーブルテレビ足立 千住緑町286第三山崎ビル ☎(3880)8080

※都市型CATVの幹線工事と同時に、原因者の特定できないテレビ電波の受信障害、都市型受信障害、地域の幹線工事を行います。区では、都市型受信障害の解消を区の仕事として、㈱ケーブルテレビ足立に委託して実施していきます。

問先: 環境課環境対策課 企画部副参事(特命) ☎(3880)5111代

# くらしの情報



本庁舎へのお問い合わせは……  
**3880-5111(代)**  
 本庁舎以外へのお問い合わせは  
 それぞれの電話番号へ

## 福祉



### 高齢者住宅改造費助成・日常生活用具等給付事業

#### ◆高齢者住宅改造費助成

身体の不自由な高齢者で、日常生活をより過ごしやすいための住宅改造費を助成しています。

対象：日常生活で長時間を要する状態の65歳以上の方  
 内容：浴室／玄関等／台所／トイレ／居室等を高齢者向けに改造する費用の助成

#### ◆高齢者日常生活用具

寝たきりや、ひとりで暮らす高齢者に、日常生活用具の給付または貸し出しをします。対象：寝たきりや、ひとりで暮らす等の65歳以上の方  
 内容：特殊寝台／マットレス／腰掛け便座／エアーマット／電磁調理器／特殊床褥／パット／電磁調理器／特殊床褥

表1 福祉事務所一覧

中部福祉事務所	☎3880-5111(代)	中央本町1-17-1
千住福祉事務所	☎3888-3141	千住柳町12-5
東部福祉事務所	☎3605-7105	東綾瀬1-26-2
西部福祉事務所	☎3897-5011	鹿浜8-27-15
北部福祉事務所	☎3883-6800	竹の塚2-25-17

### 身近な仕事を引き受けます 足立区シルバー人材センター

シルバー人材センターは、高齢者の方が長年培ってきた知識・経験・技能を活かして社会に参加し、地域社の活性化に貢献しています。センターでは、次のような仕事を引き受けられます。

内容：毛氈の筆耕／大工／塗装／草刈り／清掃／チラシ等の配布／家事代行サービス／その他高齢者向けの仕事 問先：(株)足立区シルバー人材センター(ご相談・お申し込みは電話で)

☎(company) 040-1

### 足立区長選挙 立候補予定者説明会

選挙管理委員会では、9月8日に行う足立区長選挙の立候補予定者に対し、次のとおり説明会を行います。立候補予定している方は必ず出席してください。なお、出席人数は、1立候補予定者に3人以上を要します。

日時：7月26日(月)午後2時  
 場所：II区役所12階会議室  
 問先：選挙管理委員会事務局  
 ☎(3880) 5111(代)

### ひとり親家庭へ

#### ホームヘルパー派遣

対象：児童育成手当の受給資格者で、中学生以下の児童を養育している家庭 内容：親または中学生以下の子供が病気やケガなどで持病・緊急の場合は、電話申込により代理人の所も可 申・問先：児童主任(又は各福祉事務所表)

### ひとり親家庭休養ホーム

国民宿舎が無料で利用できます(年度内2泊まで)。ただし、入湯税や季節による特別宿泊料金の差額等は自己負担になります。場所：熱海、大伏崎、野井沢等11カ所 対象：母子または父子家庭の方 申込：各施設へ直接予約(必ず足立区への親戚休養ホーム利用と併せてください)。予約後、児童手当または各福祉事務所にひとりで親であることを確認できるもの(母子年金・児童扶養手当・児童育成手当受取通知書等)と印かんを持参し利用券を交付します 申・問先：児童手当係(各福祉事務所表)



### 福医療証をお送りしました

④医療証が、7月1日(切り替)になりました。④医療証の受取に当たって、7月1日(以降)も該当する方には、④医療証を送付しました。届かない、不明な点がありましたら、お問い合わせください。問先：医療助成係

### 12月1日から 事業系のごみはすべて有料になります

事業系ごみの全面有料化に関する条例が都議会に可決され、12月1日から事業系ごみの排出はすべて有料となります。皆さんの理解と協力をお願いします。

実施内容

- 有料サービス方式
- ごみ事業活動から出ななご家庭ごみに分け、事業系のごみを出すとときは、事前購入する有料シール(有料ごみ処理券)をお店の屋号等を記入して袋や容器にはつづもらいます。家庭ごみは今まで通り無料です。
- 有料シールの販売場所・時期：23区内の公衆トイレ、コンビニエンスストア、スーパーマーケット
- 収集方法・集積所：ごみの収集方法・回数は今ままでおこなわれます。集積所も変わりません。※実行事業を7月と10月に実施します。また、零細事業者のための特措措置や公園清掃などのボランティアシールの交付を行います 問先：都・清掃局作業部 ☎(5320) 5761



### 国民健康保険料の減額

災害があったり、自営業の方が倒産・破産したなどで収入が大幅に減少した生活に困り、資力や限を。ただし、通常の失業・退職、病気による収入減などの支払いができない場合は、保険料を減額する制度があります(6ヶ月を限度)。また、通常の失業・退職、病気による収入減を申請する場合は、切り替えの手続きを申請してください。申・問先：年金課



### ご利用ください 在宅介護支援センター

在宅介護支援センター(下表)は、介護を要する高齢者とご家族に、必要なサービスのアドバイスや介護用品の展示をする施設です。電話相談は24時間対応しています。問先：施設運営係 ☎3880-5111(代)

施設名	電話番号
保木間*	3859-3965
関原*	3889-1487
扇	3856-7007
千寿の郷	3881-1691
梅島	3887-5581
六月	5242-0302

\*印は新規開設施設

### 第46回 社会を明るくする運動 「区民の集い」

日時：7月17日(水)午後1時  
 場所：II区役所12階  
 内容：講演・松原孝道氏(南無の会会長)・中学生社会明々、すまじゅり、定員：900人

(先着順) 費用：無料 主催：II区社会を明るくする運動足立区実施委員会 問先：民生係 ☎(3880) 5111(代)

### 該当する方は切り替えを

#### 退職者医療制度

国民健康保険加入者で、次にあてはまる方は、退職者医療制度に該当します。病院等にかかる場合、一般加入者が自己負担率割に対して、表2のとおり安くなります。対象：老齢または退職事由による厚生年金・共済年金など 国民年金は除く(受給しているが未納の方のみその扶養家族で、次の要件を満たす方：年金加入期間が20年以上または40歳以降10年以上あり、自分で掛金を納めていた方(ただし、老人保健法が適用される方を除く) ※医療証をお持ちの方でも、この制度に該当する場合は、切り替えの手続きを申請してください。申・問先：年金課

表2 退職者医療制度一部負担割合

	外来	入院
一般加入者	3割	
退職者本人	2割	
退職者扶養家族	3割	2割

### 国民健康保険料納め忘れはありませんか

国民健康保険料の納期限は毎月末日です。必ず納期限までに納めてください。特別な理由もなく納めないうちは、税金として徴収することになります。災害や病気のこともあります。問先：年金課

### 国民年金60歳説明会

日時：7月16日(火)午後10時  
 午後7時～9時(受付は開始30分前)

場所：II区役所南階12階会議室 対象：昭和11年8月2日～9月1日生まれの方(対象者は別に通知) 内容：国民年金制度の仕組みや受給手続きの説明および個別相談(受付順) 問先：II区年金課

健康

がん検診と成人健康診査(無料)

胃がん検診と大腸がん検診。胃がん検診は55歳以上の市民... 女性がん検診。乳がん、子宮がんの早期発見に役立ちます。

表3 消化器がん検診(バリウムと検便による検診)

Table with 3 columns: 検診機関(検診日), 8月, 9月, 10月. Rows include 足立保健所, 中央本町保健相談所, 江北保健相談所, 千住保健所, 東和保健相談所.

\*足立保健所は希望者が多く、翌月になることがあります。ご了承ください(中央本町保健相談所は、回数が多く、希望日に受診しやすくなっています)

安心して便利な口座振替 郵便局もご利用になれます

特別区民税・都民税、国民健康保険料、国民年金保険料の納付は口座振替が便利です。口座振替を利用すれば、納めに行く手間が省けて安心です。

いすれも 3880-5111(代)

女性のための健康づくり 成人病と骨粗しょう症の予防

健康の機会が少ない女性を対象に検査と体験学習を行います。日時7月24日(水)、午前9時〜10時。対象18歳〜39歳までの女性。

食と健康教室 『夏に向かってはちみつとたんぱく質に健康に糖分特集』

健康にはたんぱく質と体重をコントロールしましょう。日時7月17日(水)・24日(水)、午後1時〜3時30分。内容見えない糖、糖質計について学びます。

ほほえみ 看護教室 (4日制)

Table with 3 columns: 日時, 内容. Rows include 公開講座(高齢者のこころの変化と痴呆の理解と対応), 体験コース①(オムツ交換と便器のあてかた), 体験コース②(介護食と口腔の清潔), 高齢者のからだの変化とその対応まとめ.

精神保健講座 一心の病(分裂病)を理解する

日時7月27日(土)、午後2時〜4時。講師宮内勝氏(東大病院精神科医師)。定員50人。費用無料。

生活環境

沿道環境整備事業

区では、幹線道路沿道の道路交差部等に設置する防犯灯の設置と環境整備を進めています。

平成8年春の叙勲・褒章 区関係で16人が受章

平成8年春の叙勲・褒章の受章者が発表され、区関係で16人が受章しました。これに伴い、受章者は6月25日に叙勲・褒章の受章者名簿を区に提出し、褒章を授けました。

佐野六木土地地区画整理事業 事業計画(案)を縦覧します

この内容について意見のある関係者の方は、都知事に対して意見書を提出してください。日時7月6日〜19日の各一部。期間7月6日〜19日の各一部。

都市計画の案を縦覧します

次の都市計画の案を縦覧します。この内容に意見のある関係者の方は、縦覧期間中知事または区長に対して意見書を提出することができます。

ひろば

☆第2期フオークダンス教室 7月11・26日、8月8・22日、9月5・19日。午後6時30分から8時30分。千寿第三小学校16歳以上の方。500円。上履は運動靴持参。

掲示板

◆平成9年商業統計調査(卸売・小売業)ポスター募集 対象区不問。内容縦長50cm×横42cm(A4判)縦長/4色以内白(は数えなし)。通商産業省・都道府県・商業統計調査(卸売・小売業)市区町村。平成9年6月。

水洗化が可能になりました

表5の地域の水洗化が可能になりました。この地域に住まわれている方は、3年以内に水洗化工事をしてください。問先下水道局小

Table with 3 columns: 町名, 告示区域(全部, 一部), 供用開始月日. Rows include 東保木間一丁目, 東保木間二丁目, 保木間三丁目, 中央本町四丁目, 梅島三丁目, 花畑四丁目, 花畑五丁目, 南花畑一丁目, 伊興町前沼.

### 第39回区民ラジオ体操大会 NHKラジオ全国生中継

全面改修が終了し、装いも新たな  
になったラジオセンターにて  
恒例の区民ラジオ体操大会を実施  
します。当日は、NHKラジオの全  
国生中継も行われます。夏休みの  
初日にさわやかな汗流してみて  
はいかがでしょうか。日時7月  
20日(土)、午前6時 場所総合  
スポーツセンター・多目的広場  
(雨の場合、大体育室 ※参加賞  
を差し上げます。申込は当日直接  
会場へ 問先は体育係)



### 野菜市場の見学と食品テスト

毎日私たちの食べている野菜の  
市場を見学していただきます。あわ  
せて花の市場の見学も簡単な食品  
のテストも行います。日時8  
月8日(木)、午前9時~午後3  
時 場所北足立市場 対象小学  
4~6年生の児童とその保護者  
(2人1組) 定員15組(抽選)

### 東部、西部障害福祉総合センター 夏休みボランティア体験

夏休みを利用して、ボランティア  
アをしてみませんか。日程等  
下表のとおり。多日間の 対象  
は区内在住の中学生および高校生  
内容車いす体験および介助・レ  
クリエーションなど 費用無料  
申込電話 期限7月12日 場  
所 問先東部障害福祉総合セン  
ター

東部障害福祉総合センター		西部障害福祉総合センター	
日程	定員	日程	定員
7/23・24	4人	7/22~23	7人
7/23・25	2人	7/25~26	7人
7/23・26	2人	7/29~30	7人
8/1・2	2人	8/1~2	7人
8/1・5	5人	8/5~6	7人
		8/7~8	4人

\*時間については、午前9時30分~午後4時の間で、申込時にお知らせします

### 夏休み親子教室(2日制)

幼児向きの楽しい運動やおやみで親子で参加してみませんか  
日時7月23日(火)・30日(火)、  
午後1時30分~3時30分 内容  
1.自由遊戯と運動 2.おやみ  
かまぐさ作り(幼児のおやつ) ※エフ  
ロン持参 対象小学3歳~5歳児と  
保護者 費用無料 定員15組  
申込電話 場・申・問先千住  
保健所  
☎(0298)42117

## 情報コーナー

皆さんの声を区政へ生かす広聴ハガキをご利用ください  
広聴ハガキは、区役所の受付、区民事務所などの区施設の  
窓口にあります。 問先=広聴相談係 ☎3880-5111代

### 足立合唱連盟 第16回合唱祭



区内で活躍する合唱団の日ごろ  
の成果を発表する場として、親し  
まれてきた合唱祭も第16回目を迎  
えます。今回はゲストに神田静子  
氏を迎えてお送りします。ぜひご  
鑑賞ください。 日時=7月14日  
(日)、午後1時30分(開場は午  
後1時) 場所=ギャラクシティ  
費用=無料 問先=合唱連盟事務  
局・芳尾 ☎3884-5507(夜間)  
文化振興係 ☎3880-5111代

### 東部障害福祉総合センター 夏期ワープロ教室

当センターに通所している障害  
者と一緒に、楽しくワープロの基  
礎知識を学びませんか。  
日時=8月5日~8日(時間は下表)  
対象=区内在住在勤の満20歳以上  
の方(初心者) 定員=各コース8  
人(抽選) 費用=無料 申込=  
往復ハガキに郵便番号、住所、氏  
名、電話番号、希望コースを明記  
期限=7月20日消印有効 申・問  
先=東部障害福祉総合センター  
〒121神明南2-6-18 ☎5682-5370

コース	時間
A	午前9時30分~11時
B	11時10分~12時40分
C	午後2時 ~ 3時30分

### 教育相談

学校に行くのを嫌がる、言葉が  
遅いなど、お子さんの教育上の悩  
みについて専門の相談員が相談に  
応じています。  
◆面接相談  
日時=毎週月~金曜日(祝日を除  
く)、午前9時~午後5時 申込  
=電話 場・申・問先=教育研究  
所 ☎3859-9531  
綾瀬分室 ☎3838-3588  
鹿浜分室 ☎3856-7735  
◆電話相談  
日時=毎週月~金曜日(祝日を除  
く)、午前9時~午後4時30分  
申・問先=教育研究所  
☎3884-7867

10月12日(土)  
13日(日)  
あだちまつり  
**Afesia96**  
エフエス

●会場 ●荒川河川敷虹の広場  
北千住駅西口等  
**協賛企業募集中**  
問先=足立区市民まつり委員  
会事務局(地域振興課育成係)  
☎3880-5111代

### 郷土芸能大会

日時=7月14日(日)、午前11時  
場所=竹の塚センター 内容=お  
囃子の演奏 費用=無料 申込=  
当日直接会場へ 問先=郷土博物  
館 ☎3620-9393

### 女と男のフリースペース

「カリブ海に浮かぶ島、  
ドミニカ共和国に暮らして」  
日時=7月18日(木)、午後6時30  
分~8時30分 定員=20人(先着  
順) 費用=無料 内容=青年海  
外協力隊として2年間ドミニカ共  
和国で活動してきた保健婦が、活  
動内容や、現地の女性たちの様子  
を話します。 申込=電話 場・  
申・問先=女性総合センター  
☎3880-5222

### 生涯学習情報ダイアル

◆ダイアル開設期間  
9月10日までの毎日  
午前10時~午後5時  
☎3605-7181  
(生涯学習館)

### 国保「海の家・山の家」 夏休みの計画はお決まりですか

国保課では、今年も「海の家・  
山の家」を開設します。現在抽選  
終了後の空き室利用を受付中で  
す。施設によっては、まだ空き室  
がありますのでご利用ください。  
期間=7月19日~8月31日 対  
山の家=区内在住・在勤の方 申込=  
電話予約のうえ使用料を窓口へ  
受付=利用日の3日前まで 申・  
問先=国民健康保険課庶務係  
☎3880-5111代

国保海の家山の家施設一覧表

施設名	部屋数(1室定員)	使用料(1室)		食事料1泊2食	交通	
		(国保)	(一般)			
海の家	瀨河原 みき	6畳×3室(4) 10畳×1室(6)	(国保)	小学生以上 3600円	東海線瀨河原駅 下車/徒歩5分	
	岩井 もとえもん	6畳×3室(4) 8畳×1室(5) 10畳×1室(6)		小学生以上 3200円	内房線岩井駅下車 徒歩8分	
	九十九里・白里	6畳×1室(4) 8畳×2室(5)	2,500円	3,000円	小学生以上 3200円	外房線網走駅下車 バス25分
山の家	奥多摩 山崎山荘	7.5畳×2室(5) 9畳×1室(4)		小学生以上 3300円	青梅線鳩ノ巣駅下車 徒歩5分	
	日光・中禅寺湖 ふじ	6畳×1室(4) 8畳×1室(5)		4才以上 3300円	東武日光線日光駅 下車/徒歩40分	
	那須高原 まつぼっくり	1棟・6畳+4.5畳 DK、/トイレ付付	11,000円	13,000円	食事自由 (自炊可)	東北本線那須高原 駅下車/徒歩30分
	伊香保 秀水園	10畳+4.5畳×1室(7) 14畳×1室(7) 12畳×1室(6)	2,800円	3,000円	大人食 5,000円 子供食 3,500円	上越線茨川駅下車 バス20分
	河口湖 河口湖ホテル	10畳×3室(5)				富士急行河口湖駅 下車徒歩15分 新幹線高速バス有

### 足立区長選挙 「選挙標語」入選作品発表!

276通の作品をご応募いただき、  
ありがとうございました。入選作  
品は次のとおりです。(敬称略)  
◎最優秀作品  
にかすまい 区政参加のこの  
チャンス  
奥山 治子  
(千住中居町在住・主婦)  
◎優秀作品(順不同)  
65万 区民の顔で区長選!  
中島たかの  
足立区の未来を託すこの一票  
北沢 艶子  
川名多恵子  
足立区の未来を開く 区長選  
飯村 明  
投票で自分が決める 我が足立  
渡辺 栄一  
一票の 重み新たに 区長選  
神田 薫  
◎佳作(順不同)  
よい区政 のぞむ選挙は 投票  
から 小出千恵子  
私が選ぶ 足立の未来  
あ!足立のあなた 明日の足立へ  
明るい一票  
森沢多美子  
さあ選ぼう わがまち足立を  
託す人 吉田 恵子  
問先=選挙管理委員会事務局  
☎3880-5111代